

**Germany-Stralsund: Reconditioning services of ships or boats**  
**OJ S 211/2019 31/10/2019**  
**Contract award notice**  
**Services**

**Legal Basis:**

Directive 2014/24/EU

---

**Section I: Contracting authority**

**I.1. Name and addresses**

Official name: Wasserstraßen- und Schifffahrtsamt Stralsund

Postal address: Wamper Weg 5

Town: Stralsund

NUTS code: DE80L Vorpommern-Rügen

Postal code: 18439

Country: Germany

E-mail: [wsa-stralsund@wsv.bund.de](mailto:wsa-stralsund@wsv.bund.de)

Telephone: +49 3831-2490

Fax: +49 3831-249309

**Internet address(es):**

Main address: <https://www.wsv.de/wsa-hst/>

**I.4. Type of the contracting authority**

Ministry or any other national or federal authority, including their regional or local subdivisions

**I.5. Main activity**

Other activity: Verkehr

---

**Section II: Object**

**II.1. Scope of the procurement**

**II.1.1. Title**

Instandsetzungswertzeit des Tonnenlegers „Görmitz“ zur Klasseerneuerung durch LR 2019

Reference number: 2019/115/021

**II.1.2. Main CPV code**

50244000 Reconditioning services of ships or boats

**II.1.3. Type of contract**

Services

**II.1.4. Short description**

Dienstleistungen in den Bereichen Schiffs- und Maschinenbau sowie Elektro- und Nachrichtentechnik.

**II.1.6. Information about lots**

This contract is divided into lots: no

**II.1.7.**

## **Total value of the procurement**

Value excluding VAT: 348 904,10 EUR

### **II.2. Description**

#### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: DE Deutschland

Main site or place of performance: Standort der Werft

#### **II.2.4. Description of the procurement**

Instandsetzung des TL „Görmitz“ (IMO-Nr. 9339363) mit Dockung zur Erneuerung des Bau-Ausrüstungs- und Sicherheitszeugnisses der BG Verkehr sowie zur Klasseerneuerung durch Lloyds Register.

#### **II.2.5. Award criteria**

Cost criterion - Name: Preis / Weighting: 70

Cost criterion - Name: Ausführungszeit / Weighting: 25

Cost criterion - Name: Zuschlagssatz / Weighting: 5

#### **II.2.11. Information about options**

Options: no

#### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

#### **II.2.14. Additional information**

## **Section IV: Procedure**

---

### **IV.1. Description**

#### **IV.1.1. Type of procedure**

Open procedure

#### **IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system**

#### **IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)**

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

### **IV.2. Administrative information**

#### **IV.2.1. Previous publication concerning this procedure**

Notice number in the OJ S: [2019/S 144-354868](#)

#### **IV.2.8. Information about termination of dynamic purchasing system**

#### **IV.2.9. Information about termination of call for competition in the form of a prior information notice**

## **Section V: Award of contract**

---

**Contract No:** 2019/115/021

**Title:**

Instandsetzungswertzeit des Tonnenlegers „Görnitz“ zur Klasseerneuerung durch LR 2019

A contract/lot is awarded: yes

## **V.2. Award of contract**

### **V.2.1. Date of conclusion of the contract**

19/09/2019

### **V.2.2. Information about tenders**

Number of tenders received: 2

Number of tenders received from SMEs: 2

Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0

Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0

Number of tenders received by electronic means: 2

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

### **V.2.3. Name and address of the contractor**

Official name: Gebr. Friedrich GmbH & Co. KG

Town: Kiel

NUTS code: DEF02 Kiel, Kreisfreie Stadt

Country: Germany

The contractor is an SME: no

### **V.2.4. Information on value of the contract/lot**

Total value of the contract/lot: 348 904,10 EUR

### **V.2.5. Information about subcontracting**

The contract is likely to be subcontracted

## **Section VI: Complementary information**

---

### **VI.3. Additional information**

### **VI.4. Procedures for review**

#### **VI.4.1. Review body**

Official name: Bundeskartellamt – Vergabekommer des Bundes

Postal address: Villemombler Straße 76

Town: Bonn

Postal code: 53123

Country: Germany

E-mail: [vk@bundeskartellamt.bund.de](mailto:vk@bundeskartellamt.bund.de)

Telephone: +49 228-94990

Fax: +49 228-9499163

#### **VI.4.3. Review procedure**

Precise information on deadline(s) for review procedures:

Ein Vergabenachprüfungsantrag wegen einer Mitteilung des Auftraggebers einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, ist nach § 160 (3) Nr. 4 GWB nur innerhalb von 15 Kalendertagen nach Eingang der Mitteilung beim Bieter/Bewerber zulässig.

#### **VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained**

Official name: Wasserstraßen- und Schifffahrtsamt Stralsund

Postal address: Wamper Weg 5  
Town: Stralsund  
Postal code: 18439  
Country: Germany  
E-mail: [wsa-stralsund@wsv.bund.de](mailto:wsa-stralsund@wsv.bund.de)  
Telephone: +49 3831-2490  
Fax: +49 3831-249309  
Internet address: <https://www.wsv.de/wsa-hst/>

**VI.5. Date of dispatch of this notice**

30/10/2019